

ἐχράβετο, εἴ τοι δοκῆι τοῦτο σφῶν, τοῦτο γ' ἡμῖν ξυδοιο-  
κεῖ, διό τοι ὑπὸ τῶν ἄλλων μέγιστον χάριν ἐκβλητέον ἐδ' ἄρα.

Α. Ὁ σφῶν, θηυική δολική βῆτι τ' σφῶν, σφῶν. Τυτέσιν  
λυσιστράτη καὶ λαμπιτοῖ.

Λα. Καὶ πῶς μὲν ἀμύβανδρας αἶμας πείθωμεν  
Παύτα δίκαιως ἀδολον εἰραῖαν ἀγν.  
Τὸν ἴψ' Ασανάων γαμὰν ρυγχάχου,  
Πᾶ καὶ τίς ἀδ' πείσθην αὐτὸν μὴ πλάδ' ἀδικῶ.  
Λυ. Ημεῖς ἀμέλει τοι τάγε παρ' ἡμῖν πείθω-  
μεν.

ΛΑ. Et ista nostris nos viris suadebimus  
Vt absque fraude Pacem ubique sanciant:  
Nam quis potestet hunc Atheniensem  
Torrentem abactum arcere ne nos impetat.  
LVS. Tecum hoc apud nos exsequemur sedu-  
lo.

Λα. Οὐ λιωόπουλας ἔχοντι τὰ ξιύρες  
Καὶ τῶν ἄλλων πῶ βυασον ἢ τῶν ἀτάσιδ'.  
Λυ. Ἀλλ' ἔστι καὶ τῆτ' εὐ παρεσιδασμῶνον.  
Καταληψόμεθα γὰρ πῶ ἀκρόπολιν τήμερον.  
Τῆς φρεσβυτάταις γὰρ φρεσέται τῆτο δρᾶν;  
Ἐως ἀν' ἡμεῖς ταῦτα σωπηθώμεθα,  
Θύειν δοκούσας καταλαβεῖν πῶ ἀκρόπο-  
λιν.

ΛΑ. Non quo modo trivemibus sunt fœdera  
Cum copia auri sub dea templo later.  
LVS. At optime isti iam rei prouidimus,  
Hodie urbis arces huius occupabimus,  
Mandata quippe senibus hac prouincia est,  
Arces potiri, sacra dum patrant dea  
Consulta donec ista perfecerimus.

Λα. Πάντα κ' ἔχει καὶ τὰ δε γὰρ λέγεις καλῶς.  
Λυ. Τί δήτα ταῦτ' οὐχ' ὡς τάχιστα λαμπιτοῖ  
ἔμωμόσαμην ἔπος ἀναρρήκτως ἔχη.  
Λα. Παρφαίνε μὲν τ' ὄρκον ὡς ὁμάρηθα.  
Λυ. Καλῶς λέγεις, πῶ δ' ἢ Σκύθαίνα. ποῖ βλέ-  
πεις.

ΛΑ. Pulchrè ista dicis, & benè hæc se res ha-  
bet.  
LVS. Cur Lampito ergo, iureiurando hæc simul  
Non sanximus nos ut siene firma & rata?  
ΛΑ. Iuremus ut nos, verba iuranda incipe.  
LVS. Benè aïs, ubi est scythana? quò nunc re-  
spicis?

Θες ἐς τὸ φερόμεν ὑπῆσαν πῶ ἀσπίδα.  
Καὶ μοι δότω τῶ τμία τις. κα. λυσιστράτη.  
Τίν' ὄρκον ὀρκώσθεις πόθ' ἡμας. Λυ. ὄν πιναι  
Εἰς ἀσπίδι ὡπερ φάσ' ἐν Αἰχύλω ποτῆ,  
Μηλοσφαγούσας. Κα. μὴ σὺ γ' ὦ λυσιστράτη  
Εἰς ἀσπίδι ὁμόσης μηδ' ἐν εἰρῶνης πέει.  
Λυ. Τίς αὖ οὐδ' ἄλλοιτ' ἀν' ὄρκου. Κα. εἰ λυκόνο  
ποθεν

Chybeum supinum ponito anteriùs ferens,  
Quis hostias huc sistet? CAL. ὦ Lysistrata,  
Cui alligas nos iureiurando? LVS. Cui:  
Quod factitatum in Æschulo ferunt, super  
Chybeo pecus mactabimus. CA. Lysistrata  
Iurare Pacem aut fœdus in chybeo caue.  
LVS. Quod ergo iusiurandum erit? CA. si fortè  
equum  
Album exsecantes immolemus victimam.

Ἴππον λαβέσασα τίμον ἐκτεμοίμεθα.  
Λυ. Ποῖ λυκόνο ἵππον. Κα. ἀλλὰ πῶς ὁμοίμε-  
θα  
Ἡμεῖς. Λυ. ἐγὼ τοι νῆ Δι' ἰὼ βούλει φεά-  
σω.

Album exsecantes immolemus victimam.  
LVS. sed unde equum album? CA. et quo mo-  
do iurabimus?  
LVS. Iam per Iouem istud si lubet dicam ti-  
bi,

Θεῖσασα μέλαιναν κύλικα μεγάλην ὑπῆσαν.  
Μηλοσφαγούσασα θάσπον οἶνα σαμνῖον  
Ομοβόλον ἐς πῶ κύλικα μὴ πικρῆν ἕδωρ.  
Κα. Φεῦ δα τ' ὄρκον ἀφάτον ὡς ἔπαυσα.  
Φερέτω κύλικα τις ἐνδοθεν καὶ σαμνῖον.  
Λυ. Ὡ φίλταται ἱωῦντες κερσάμεων ὄσθ'  
Ταύτην μὲν αἶ τις ὄστις ἠδ' εἴη λαβών.  
Καταδείσασα ταύτην, φρεσλαβέ μου τῆ κα-  
περου.

Si stet supinum grande nigrum poculum,  
Thasii immolantes seriam super meri  
Iuremus illuc nil aqua instillassere.  
CA. Quàm suavis & laudanda coniuratio est!  
LVS. Huc sistat aliquis poculum cum seria:  
F. Proh quanta, chara & femina, fidelia est  
Quam nempe si quis sumpserit, latabitur,  
Porcum apprehendens tu meum, pone ampho-  
tiam

Δέσπονα Πειδοῖ, καὶ κύλιξ φιλοτησία  
Τὰ ἀφάγια δέξασα τῆς γυναιξίν ὀμνήσας.  
Κα. Εὐχρῶν γε τ' αἶμα καὶ ποπυθίζεις καλῶς.  
Λα. Καὶ μὴ ποπὸν δειγ' ἀδύναϊτ' ἄσσορα.  
Λυ. Ἐἴτε φρεσπῶ μ' ὦ ἱωῦντες ὀμνῶνται.  
Κα. Μὰ πῶ ἀφροδίτην ἐκ' ἐαυτῆς μὴ λέχης.

O Suada Domina, tum propinator calix  
Cape has benigne victimas nobis fauens.  
CA. Color cruoris optimus pulcrum strepit.  
LA. Quin & suavis est perecastor odo.  
LVS. Vt prima iurem, o femina, concedite.  
G CA. Ni forte cedat, per Cypri non sruerim.

BISETVS. Καὶ τῶς.] ὁ λεισοφάνης ἐν ὄλῳ πῶ  
δράματι τῶ τῶ, τὸ προσώποις ἐκάστοις φρέπον ἀπειθῶς  
τηρέει, γὰρ τῶς Ἀθίνας γυνῆσας Ἀττικῶς λαλούσας, τῶς  
ἢ Λακωνίαν, τῆ πατερίῳ, τῆ τῆ Λακωνικῆ διαλέκτῳ

χρωμίας εἰς γειῶς ἐν τῶ δ' ἴλον. τῶ τῶ καὶ ἔτιως ἐρ-  
μειευτέον. τοὺς μὲν ἡμῶν ἀνδρας ἡμεῖς πείθωμεν καὶ  
πᾶν τῶ πῶ εἰρῶν ἀδολον, δικῶς ἀγειν, καὶ φυλάτῆν.  
τῶ τῶ, ἰὼς, ἀμύβ, ἀμεις, πείθωμεν, καὶ εἰράνα, Δωρικῶς βῆτιν.